

速報

平成21年度普通会計財務書類4表 (総務省方式改訂モデル) についてお知らせします

貸借対照表

Q 貸借対照表ってなんですか？

A 市が行政サービスを提供するために保有している資産と、その資産をどのような財源により取得してきたかを示す財務書類のことです。

資産の部(これまでに蓄積した資産)		負債の部(将来支払うべき額)	
公共資産 a	1031億2900万円	固定負債 d	339億2900万円
●有形固定資産 (道路、公園、 学校など)	1027億9000万円	●地方債	249億4500万円
●売却可能資産 (現在利用して いない土地など)	3億3900万円	●退職手当 引当金	89億6700万円
投資等 b	57億4100万円	●その他	1700万円
●投資および 出資金	21億8000万円	流動負債 e	30億600万円
●その他(貸付金 や基金など)	35億6100万円	●翌年度償還 予定地方債	24億200万円
流動資産 c	27億9600万円	●その他	6億400万円
●現金預金 うち歳計現金	24億2500万円 (13億400万円)	負債合計 (d+e) f	369億3500万円
●未収金など	3億7100万円	純資産の部(これまで負担してきた額)	
資産合計 (a+b+c)	1116億6600万円	純資産合計 g	(747億3100万円)
		負債・純資産 合計(f+g)	1116億6600万円

資金収支計算書

Q 資金収支計算書ってなんですか？

A 資金(歳計現金)の出入りの情報を3つの性質に分けて表示した財務書類のことです。

期首資金残高	30億4700万円
当期収支	△17億4300万円
●経常的収支 (市税収入、人件費など)	33億900万円
●公共資産整備収支(公共 資産整備に係る支出やそ れに対する国・県補助金など)	△16億5900万円
●投資・財務的収支(地方債 の返済や公共資産売却収 入など)	△33億9300万円
期末資金残高	(13億400万円)

Q 財務書類からどのようなことがわかりますか？

A 例えば、以下のようなことがわかります。

- 1 市民1人あたりの資産と負債
市民1人あたりの資産は82万7000円、負債は27万4000円となっています。
- 2 市民1人あたりにかかる行政サービス費用
市民1人あたりの費用は21万4000円となっています。
- 3 社会資本の整備に対する世代別負担率
これまでの世代の負担は72.5%、将来世代の負担は26.5%となっています。
- 4 資産形成以外の行政サービス費用の受益者負担率
上記行政サービス費用のうち、受益者負担で賄われている比率は4.1%となっています。
※より詳しい分析などは、市ホームページに掲載しています。

平成21年度の普通会計財務書類4表(①貸借対照表、②行政コスト計算書、③純資産変動計算書、④資金収支計算書)は、次のとおりとなりました。
これらの財務書類によって、従来の決算書などでは把握できなかったストックの情報(例えば、これまでに蓄積された資産)や現金支出が伴わない行政コスト(例えば、建物の減価償却費)などを把握できるようになり、より詳しい財政分析ができるようになります。
なお、他団体との比較については、各団体の数値が公表され次第、お知らせします。
財政課・内線220

純資産変動計算書

Q 純資産変動計算書ってなんですか？

A 市の純資産(資産から負債を差し引いた額)が平成21年度中にどのように変動したかを示す財務書類のことです。

期首純資産残高	769億2100万円
当期変動額	△21億9000万円
●純経常行政コスト	(△289億3000万円)
●市税、地方交付税、 国・県補助金等 の収入	245億2700万円
●その他	22億1300万円
期末純資産残高	(747億3100万円)

行政コスト計算書

Q 行政コスト計算書ってなんですか？

A 人的サービスや給付サービスなどの資産形成につながらない行政サービスにかかった経費と、その行政サービスに対して得られた収入(使用料など)とを対比した財務書類のことです。

経常行政コスト	301億5600万円
●人にかかるコスト (人件費など)	87億4900万円
●物にかかるコスト (施設の維持補 修費など)	90億4900万円
●移転支的コスト (社会保障給付 費や補助金など)	118億2700万円
●その他のコスト (支払利息など)	5億3100万円
経常収益	12億2600万円
●使用料・手数料	8億4100万円
●分担金・負担金・ 寄付金	3億8500万円
純経常行政コスト (経常行政コスト - 経常収益)	(289億3000万円)

※貸借対照表は、平成22年3月31日現在のものです。行政コスト計算書、純資産変動計算書や資金収支計算書は、平成21年4月1日から平成22年3月31日までのものです。

前9時〜午後6時)
0・658・078(通年)
ズお客さま相談室012
日本レストランエンタプライ
図 農政課・内線511、(株)
時(予定)

時間 いずれも午後2時〜8
時間 共通
品川駅
期間 12月1日(水)〜4日(土)
会場 品川駅中央改札口内コ
ンコース(臨時ホーム階段脇)

上野駅
期間 11月17日(水)〜20日(土)
会場 上野駅1階中央改札口
内コンコース(15・16番線ホ
ーム前)

IR上野駅・品川駅のエキ
ナカ(駅構内)で、常磐線沿
線4市(我孫子市・柏市・松
戸市・取手市)の野菜などを
販売します。



「開運!なんでも鑑定団」の再放送

9月5日にけやきプラザで収録した「出張!なんでも鑑定団inあびこ」が、11月28日(日)午後0時54分から、テレビ東京系列の「開運!なんでも鑑定団」で再放送されます。 ※放映日は、都合により変更になる場合があります。

図 秘書広報課 ☎7185-1714

(11) 退職金 (2010年4月1日現在 千葉県市町村総合事務組合)

Table with 5 columns: 区分, 自己都合(市), 自己都合(国), 勤奨・定年(市), 勤奨・定年(国), and 其他の加算措置. Rows include 勤続20年, 25年, 35年, and 最高限度額.

※1人あたりの平均支給額は、前年度に退職した全職種の職員に支給された平均額です。
※退職手当は、千葉県市町村総合事務組合の退職手当条例で支給率が定められています。

(12) 特別職の報酬など (2010年4月1日現在) (単位：円)

Table with 7 columns: 区分, 給料月額等 (我孫子市, 柏市, 流山市, 鎌ヶ谷市, 野田市), 給料, 地域手当, 報酬, 期末手当, 退職手当.

※野田市の退職手当額は、比較のため、我孫子市と同様4年の任期ごとに支給した場合の金額を記載しています。

(13) 特別職の給料月額などの推移 (単位：円)

Table with 5 columns: 区分, 2007年4月1日現在, 2008年4月1日現在, 2009年12月1日現在, 2010年4月1日現在. Rows include 給料 and 地域手当.

※市長は2008年3月分および9月分の給料を1割減じて支給しています。副市長は2008年9月分の給料を1割減じて支給しています。

3 職員の服務などに関する状況

(1) 勤務時間 (2010年4月1日現在)

職員の勤務時間は、休日を除き午前8時30分から午後5時までを基本とし、1日の勤務時間は7時間45分、1週間の勤務時間は38時間45分です。

(2) 休暇 (2010年4月1日現在)

有給休暇として、年次有給休暇が1年につき20日、病気休暇が90日以内、その他産前産後、結婚、忌引などの特別休暇があります。無給休暇として、介護休暇、3歳未満の子どもを養育するための育児休業などがあります。

(3) 分限処分者数

心身の病気などのため、職員が職責を十分果たすことができない場合に、職員の意に反して行う分限処分があります。2009年度は、9人に休職処分をしました。

(4) 懲戒処分者数

懲戒処分は、職員が法令に違反した場合などに戒告、減給、停職、免職の処分を行うものです。2009年度に懲戒処分はありませんでした。

(5) 職員の研修状況

経験年数や職階に応じた階層別研修、専門的な知識、技能を修得するための専門・特別研修、研修機関で学ぶ派遣研修など、さまざまな研修を実施し人材育成に努めています。2009年度の職員研修実施状況は下表のとおりです。

Table with 5 columns: 区分, 受講者数, 区分, 受講者数, 受講者合計. Rows include 階層別研修 and 専門研修.

(6) 人事考課の実施状況

職員が持っている能力、職務上の業績などを客観的に把握したうえで評価を行い、その結果を職員の人材育成に生かし、組織全体の能力の向上と活性化を進めるため、人事考課を実施しています。評価は、業績、能力、意識の3項目を5段階で評価し、勤勉手当に反映させています。

▼2009年度評価結果

Table with 9 columns: 職, 評点 (45~49, 50~54, 55~59, 60~64, 65~69, 70~74, 75~79), 合計. Rows include 部長・次長職, 課長職, 課長補佐職, 係長職以下.

(7) 2009年度の職員採用試験の実施状況

Table with 6 columns: 区分, 採用予定者数, 申込者数, 第一次受験者数, 第一次合格者数, 最終合格者数. Row: 一般行政職(上級)ほか5職種.

一般事務

嘱託職員を募集

市では一般事務嘱託職員を募集します。採用試験に合格した方を登録し、必要に応じて採用します。
対象 1946(昭和21)年4月2日以降生まれの方で、窓口計算・検査業務など、一般事務処理ができ、パソコン操作に慣れた健康な方
登録人数 10人程度
採用予定時期・期間 登録後随時、最長1年間(更新あり)
勤務日数・時間 月12.4時間以内(例・週5日で1日6時間以内勤務、月16日で1日7時間45分勤務など)、配置職場によって土曜日および夜間勤務(午後8時ごろまで)の場合あり
勤務場所 市役所、各行政サービスセンター
報酬 月14万5080円以内(通勤手当別途支給)
採用試験 第1次試験(筆記試験)一般教養試験(短大卒程度)
平成22年12月12日(日)実施、第2次試験(面接)平成23年1月中旬に実施予定
申込方法 本人が持参。嘱託職員試験申込書(市役所総務課、各行政サービスセンターに用意)に写真を貼付、必要事項を明記(郵送は不可)
締切日 11月30日(火)午後5時
提出先 総務課・内線232(土・日曜日、祝日を除く)

※左下の「2009年度の職員採用試験の実施状況」の表内の採用予定者数と最終合格者数の差1人は、最終合格者決定後に採用辞退者が発生したものです。

(8) 職員の福利厚生

市職員が加入している千葉県市町村職員共済組合では、主に短期給付事業(健康保険)、長期給付事業(年金)、福祉事業(健診など)の3事業を行っています。

職員の互助会組織である我孫子市職員福利厚生会は、市からの負担金と職員からの会費により運営されています。2009年度の決算額は33,363,216円で、市からの負担金は12,300,000円でした。

(9) 公平委員会からの報告事項

2009年度中に、職員から公平委員会に提出された勤務条件に関する措置の要求や不利益処分に関する不服申し立ては、ありませんでした。

4 臨時職員と非常勤の一般職の状況

Table with 4 columns: 区分, 職種, 人数, 賃金または報酬. Rows include 臨時職員 (事務補佐員, 臨時保育士, etc.) and 非常勤の一般職の職員 (嘱託職員(事務職), 学童保育指導員, etc.).

※人数は2010年4月1日現在です。

市議会開会は29日

市議会定例会は11月29日(月)午後2時に開会します。

一般質問は12月6日(月)・7日(火)・8日(水)午前10時開会予定です。詳しい日程は、広報あびこ12月1日号でお知らせします。
※日程・議案などの定例会資料は、行政情報資料室(市役所本庁舎1階)と市ホームページで随時公開します。

☎ 議会事務局・内線242

我孫子市公募補助金 公開ヒアリングを実施

市の公募補助金審査で、補助金等検討委員会から「交付すべきでない」とされた申請団体が改めて自己PRをする公開ヒアリングを実施します。傍聴も可能です。

※参加団体数により中止または時間変更あり。詳しくはお問い合わせを。

日時 11月26日(金)午後1時~3時30分

場所 議会棟第一委員会室

☎ 市民活動支援課・内線489

市長選挙立候補予定者 説明会のお知らせ

任期満了に伴う我孫子市長選挙は、来年1月16日(日)に告示、1月23日(日)が投・開票日(予定)となります。この我孫子市長選挙の立候補予定者説明会を開催しますので、関係者は必ず出席してください。

説明会日時 11月19日(金)午後2時
場所 議会棟第1委員会室
☎ 選挙管理委員会事務局・内線345

説明会では立候補予定者に宣言文の提出を要請します。

説明会日時 11月19日(金)午後2時

場所 議会棟第1委員会室

☎ 選挙管理委員会事務局・内線345

市の人事の運営状況を公表

我孫子市の人事の運営状況について公表します。市では現在、職員数の削減と給与水準の見直しによる人件費の削減に取り組んでいますが、来年度もさらにこの取り組みを進めていきます。職員数および職員給与などの内容は次のとおりです。全文は、11月30日(火)から市ホームページに掲載するとともに行政情報資料室(市役所本庁舎1階)で冊子を配布します。
 問 総務課・内線232、209

1 職員数と職員の任免に関する状況

市の職員数は1997年度に1,081人でピークを迎えましたが、その後、定員管理適正化計画を策定し、計画的に職員数の削減を進めてきました。この結果、1998年度から12年連続で職員数は減少し、今年度は888人となりました。

(1) 常勤職員数の推移 (各年度4月1日現在)

区分	2003年度	2004年度	2005年度	2006年度	2007年度	2008年度	2009年度	2010年度
職員数	1,021人	1,000人	996人	977人	955人	925人	911人	888人
人口	129,530人	132,267人	132,512人	131,838人	133,541人	134,552人	134,982人	134,986人

(2) 定員管理適正化計画について

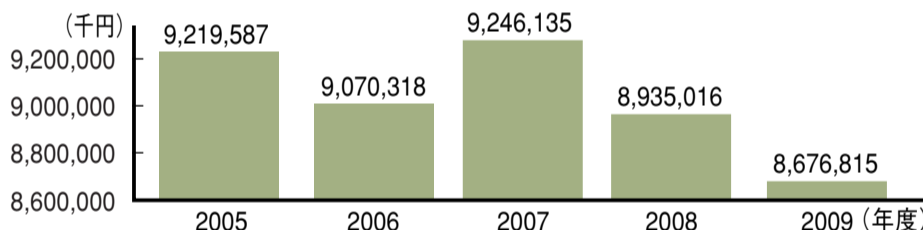
職員の増加を抑え人件費総額を圧縮するため、市では1997年に第1次、2002年に第2次、2005年には第3次定員管理適正化計画を策定し職員数の削減に努め、成果を挙げてきました。2008年5月には、「第4次定員管理適正化計画」を新たに策定し、2011年までの3年間でさらに65人を削減することとしました。

▼第4次定員管理適正化計画

区分	2008年度	2009年度	2010年度	2011年度	合計
目標数		△15人	△20人	△30人	△65人
職員数	925人	910人	890人	860人	

2 職員の給与などに関する状況

(1) 人件費 (普通会計決算)



※普通会計とは、水道事業会計と下水道や介護保険などの特別会計以外の会計をいいます。
 ※人件費には、市長などの常勤特別職や議員、委員会の委員などの非常勤特別職、常勤一般職および非常勤一般職の報酬、給料、諸手当、共済組合負担金、社会保険料負担金などが含まれています。

(2) 職員1人あたりの給与費 (普通会計決算) (単位:千円)

区分	2005年度	2006年度	2007年度	2008年度	2009年度
我孫子市	7,351	7,302	7,477	7,401	7,028
柏市	7,373	7,350	7,315	7,208	6,962
流山市	7,164	7,034	7,004	6,982	6,733
鎌ヶ谷市	7,368	7,377	7,217	6,981	6,790
野田市	7,127	7,112	7,016	6,972	6,639

※各年度の数値は職員1人あたりの給与費です。

▼我孫子市の2009年度の給与費 (単位:千円)

職員数(A)	給与費				1人あたりの給与費(B) / (A)
	給料	職員手当	期末・勤勉手当	計(B)	
833人	3,539,559	838,729	1,475,867	5,854,155	7,028

※職員数は2009年4月1日の人数です。
 ※職員手当には退職手当を含みません。

(3) ラスパイレス指数 (各年4月1日現在)

区分	我孫子市	柏市	流山市	鎌ヶ谷市	野田市
2007年度(地域手当補正後)	104.1(108.1)	101.8(104.7)	99.6(105.5)	103.2(111.3)	99.9(105.8)
2008年度(地域手当補正後)	103.5(105.5)	101.1(103.0)	99.4(104.2)	100.8(105.6)	100.2(104.1)
2009年度(地域手当補正後)	104.2(101.3)	101.4(103.3)	99.0(103.8)	100.6(104.4)	100.2(102.1)

※ラスパイレス指数とは、給料月額を基にして、国家公務員の給与水準を100とした場合の地方公務員の給与水準を示す指数です。なお、地域手当補正後のラスパイレス指数は、給料月額と地域手当を合算した額を基にして、前記と同様に算定した指数です。

(4) 職員の平均年齢、平均給料月額と平均給与月額 (2010年4月1日現在)

区分	平均年齢	平均給料月額	平均給与月額
一般行政職	46.1歳	372,600円	458,886円
技能労務職	47.8歳	347,900円	402,475円
消防職	40.1歳	329,900円	412,801円

※平均給料月額とは、2010年4月1日現在の各職種ごとの職員の基本給の平均です。
 ※平均給与月額とは、給料月額と毎月支払われる扶養手当、地域手当、住居手当、時間外勤務手当などの諸手当の額を合計したものです。
 ※技能労務職については、現在、退職者不補充や民間委託の推進による職員数削減に取り組んでいます。今後も職務の性格や内容を踏まえつつ、民間、国・県および近隣市の職員の給与などを参考としながら適正な給与制度の運用に努めていきます。

(5) 職員の初任給 (2010年4月1日現在) (単位:円)

区分	我孫子市	柏市	流山市	鎌ヶ谷市	野田市
一般行政職	178,800	178,800	178,800	172,200	178,600
技能労務職	144,500	144,500	144,500	140,100	149,800

(6) 地域手当

1人あたりの平均支給年額	2008年度決算	2009年度決算	2010年度予算
	371千円	279千円	366千円
支給率	2008年4月1日現在	2009年4月1日現在	2010年4月1日現在
	8%	6%	8%

※地域手当とは、民間における賃金、物価および生計費が高い地域で支給する手当です。
 ※地域手当の支給額 = (給料、扶養手当および管理職手当の月額合計額) × 支給率

▼地域手当支給率の比較

区分	我孫子市	柏市	流山市	鎌ヶ谷市	野田市
支給率	8%	8%	8%	7%	3%

(7) 期末手当・勤勉手当 (2009年度)

1人あたりの平均支給額	期末手当	勤勉手当	役職加算
1,750,100円	2.75月分	1.4月分	6%~20%

※国は役職加算が5%~20%のほか、管理職加算10%~25%があります。

(8) 時間外勤務手当 (2009年度決算)

支給実績	210,873千円	1人あたりの平均支給年額	311千円
------	-----------	--------------	-------

(9) 特殊勤務手当 (2010年4月1日現在)

区分	主な支給対象職員	主な支給対象業務	支給単価
危険作業手当	消防職員	毒物、劇物など有害物の取扱作業	日額 500円
防災作業手当	消防、防災担当職員など	災害救助、り災者対策業務	日額 1,000円
消防作業手当	消防職員	消防作業	1回300円~600円
行旅死病人取扱手当	福祉相談課職員	行旅死病人の取扱作業	死亡人 1件3,000円 病人 1件1,500円
感染症防疫等作業手当	健康づくり支援課職員	感染症発生予防とまん延防止処理	日額 500円
環境現場作業手当	クリーンセンター職員、道路課職員など	清掃作業、道路補修など現場作業	日額 500円

(10) その他の手当 (2010年4月1日現在)

区分	内容および支給単価(1カ月)	国の制度との異同と内容	支給実績(2009年度決算)	1人あたり平均支給年額(2009年度決算)
扶養手当	配偶者 13,000円 配偶者以外の扶養親族 1人6,500円 16歳~22歳 1人5,000円加算 配偶者なしの者 1人11,000円	同じ	116,881千円	241千円
	母子・父子 1人13,000円	国は制度なし		
住居手当	借家 28,000円を限度	国は27,000円を限度	70,575千円	133千円
	持ち家 7,000円	国は制度なし		
通勤手当	電車・バス利用者に対し6カ月定期券代を半年に一度支給	同じ	70,978千円	90千円
	自家用車等の利用者に対し距離に応じ月額4,600円~23,900円	距離に応じ月額2,000円~24,500円		
管理職手当	部長級 73,300円 次長級 63,500円 課長級 46,200円~55,400円 課長補佐級 38,700円	国は4級~10級の職務の級に応じて46,300円~139,300円を支給	119,171千円	576千円



写真 青野 宏(鳥の博物館友の会会員)
文 塩田 いづみ(鳥の博物館学芸員)

トビは「トンビ」ともいわれ、留鳥で身近な鳥として親しまれています。海岸や河口付近に多い猛禽類の仲間です。大きな翼を広げ上昇気流に乗りながら「ピーヒョロロ」と高らかに鳴く姿を、一度は目にされたことがあるのではないのでしょうか。

各地で見られ、猛禽類の中では最も数の多い鳥です。世界でもユーラシア大陸、アフリカ大陸、オーストラリア大陸など広い範囲に分布しています。主に死肉を食べますが、ネズミ、ヘビ、カエル、鳥などの生きている小動物も捕食します。都市のゴミ捨て場や漁港には大群でいることもあります。

繁殖期は2〜9月、年1回繁殖します。平地から低山の木の枝上に、枯れ枝を積み重ねて皿型の巣を作ります。巣作りは雌雄共同で行い、1巣卵数は2〜3個、2日おきに1卵ずつ産卵し、約30日抱卵します。雌雄共同でヒナに給餌し、40〜50日後には巣立ちます。

繁殖期は2〜9月、年1回繁殖します。平地から低山の木の枝上に、枯れ枝を積み重ねて皿型の巣を作ります。巣作りは雌雄共同で行い、1巣卵数は2〜3個、2日おきに1卵ずつ産卵し、約30日抱卵します。雌雄共同でヒナに給餌し、40〜50日後には巣立ちます。

繁殖期は2〜9月、年1回繁殖します。平地から低山の木の枝上に、枯れ枝を積み重ねて皿型の巣を作ります。巣作りは雌雄共同で行い、1巣卵数は2〜3個、2日おきに1卵ずつ産卵し、約30日抱卵します。雌雄共同でヒナに給餌し、40〜50日後には巣立ちます。

あびこ

身近な とり⑦

トビ

(タカ科)

地域の活動へ さあ あなたの出番です！

シニア世代の方を中心に、地域の活動を知って体験していただくイベントです。

第1部 わたし始めちゃいました

日時・場所 12月11日(土)午後1時30分〜5時40分、我孫子南近隣センター(けやきプラザ9階)
内容 ①「自分が楽しむ地域活動」講師：秋田桂子さん(絵本作家、「人形劇団くさぶえ」主宰ほか)…午後1時30分〜2時40分、②「年金制度を知ってかしこく生きよう!」講師：小野隆聖さん(社会保険労務士、東葛年金サポート代表ほか)…午後2時50分〜4時20分、③「交流会」お茶とビールとおつまみで懇親交流会…午後4時20分〜5時40分(希望者)
定員 100人 参加費 200円(交流会は別途300円)

第2部 我孫子をさわろう(体験ツアー)

日程 12月12日(日) コース・内容 下表参照
申込方法 電話・Fax・Eメール。氏名、電話番号、希望コースを明示(先着順)
※第1・2部両方の申し込みが原則ですが、片方だけでも参加可能。ただし、第2部の申し込みが定員を超えた場合は第1部受講者を優先します。
☎・📠 我孫子市市民活動サポート委員会 ☎7185-6300、📠c-support-c@kind.ocn.ne.jp

コース	内 容	時間・集合場所	定員・参加費
12月手賀沼探鳥会	手賀沼の南側を探鳥する(案内:我孫子野鳥を守る会)	9:00〜12:00(荒天中止)我孫子市役所	15人・無料
天王台北の歴史景観を散策	柴崎神社、北新田、陸前浜街道、柴崎城跡の歴史景観を散策(案内:我孫子の景観を育てる会)	9:15〜11:45(荒天中止)天王台駅北口	30人・無料
手賀沼クルーズ	手賀沼を船で遊覧し、兩岸の景観を楽しむ(案内:あびこガイドクラブ)	10:00〜11:30(荒天中止)手賀沼公園ボートのりば	30人・船代300円(小学生以下無料)
白樺派の散歩道と旧村川別荘	白樺派の散歩道を散策し、旧村川別荘を訪れる(案内:我孫子の文化を守る会&旧村川別荘市民ガイド)	9:00〜11:40(荒天中止)我孫子駅南口	30人・無料
アビシルベボランティア	我孫子インフォメーションセンター「アビシルベ」のボランティアスタッフを体験する	①10:00〜12:00②13:00〜15:00アビシルベ	各3人・無料

地域の活動を体験してみませんか?

日時・場所 11月24日(水)午前10時〜11時30分、あびこ市民活動ステーション(けやきプラザ10階)
内容 体験方法の説明、体験報告、「花かご会」の活動見学など(活動見学は雨天中止)
対象 地域の活動に関心のある方、先着10人
申込方法 電話・Fax。氏名、連絡先を明示
☎・📠 市民活動支援課 ☎7185-1467、📠7185-5777
※情報誌「ようこそ地域活動」をリニューアルしました!

若者のボランティア体験の受入団体や施設を募集

「JOYボラ2010冬号」に掲載する、12月下旬から来年7月上旬までの、ボランティア体験が可能な団体・施設の受入情報を募集します。
申込方法 電話・Fax。団体・施設名、担当者名、連絡先を明示。申し込み後、記入用紙を送付
締切日 11月19日(金) ※紙面の都合上、情報紙に掲載できない場合もあります。
☎・📠 市民活動支援課 ☎7185-1467、📠7185-5777

借金の返済でお困りの方へ 弁護士による無料相談会

日程・場所 下表参照 相談時間 午前10時〜午後4時、1人45分間
内容 債務整理や生活再建に向けての相談 対象 東葛6市に在住・在勤の方
定員 各会場とも先着16人
申込方法 11月16日(火)(土・日曜日を除く)から、午前9時30分〜午後5時に相談を希望する会場の問い合わせ先へ、電話または来所で申し込み(要予約)
主催 東葛多重債務問題対策フォーラム ☎ 消費生活センター ☎7185-1469

開催日	開催市	場 所	問い合わせ先
11月29日(月)	柏市	柏市消費生活センターそごうアネックス5階	柏市消費生活センター ☎7163-5853
11月30日(火)	我孫子市	我孫子市消費生活センター イーヨーカード我孫子店2階	我孫子市消費生活センター ☎7185-1469
	松戸市	京葉ガス松戸第2ビル	松戸市消費生活課 ☎047-366-7329
12月1日(水)	鎌ヶ谷市	鎌ヶ谷市役所1階相談室1・2	鎌ヶ谷市商工振興課 ☎047-445-1141
	野田市	野田市役所1階市民相談室	野田市市民生活課 ☎7123-1083
12月2日(木)	流山市	流山市役所新第2庁舎2階流山市消費生活センター	流山市消費生活センター ☎7158-0999

「インフルエンザ予防接種のお知らせ」についてお詫びと訂正

広報あびこ10月1日号に掲載した「インフルエンザ予防接種のお知らせ」の受託医療機関一覧表に誤りがありました。
(正) 増野医院：我孫子市本町2の5の3 (1F)
※掲載は(3F)となっていたようですが、正しくは、(1F)です。皆さまにご迷惑をおかけしたことをお詫びして訂正します。
開院・林診のお知らせ
◆「ふさ聖に会クリニック」 10月1日から
▼インフルエンザ予防接種実施年齢

医療機関名	所在地	電話番号	乳幼児小・中学生	高校生から64歳	高齢者インフルエンザ
ふさ聖に会クリニック	布佐2195の2	7189-1100	-	○	○

平成22年度

子宮がん検診についてのお知らせ

子宮がん検診は予約制ですが、すでに今年度の予約が終了している医療機関があります。多くの方に受診していただくため、下記の委託医療機関で実施期間を平成23年3月15日まで延長します。

▶我孫子東邦病院 ☎7182-8166 ▶我孫子聖仁会病院 ☎7181-2265 (10月中旬に一旦予約を終了しましたが、11月16日(火)から予約を再開) ▶平和台病院 ☎7189-1111 ▶取手協同病院 ☎0297-74-5551 (予約受付：月〜金曜日午後3時〜4時)
※各医療機関の予約人数には限りがありますので、年内の予約をお勧めします。
※ふさ婦人科クリニックは平成22年6月に開院しました。※延長期間も子宮がん検診無料クーポン券(対象者には送付済み)をご利用いただけます。

なお、子宮がん検診を除く平成22年度の医療機関委託における各種健(検)診については、予定どおり平成23年1月末で終了します。期間終了間際の駆け込み受診は、予約が取れない場合がありますので早めに受診しましょう。

また、健(検)診には受診券が必要です、お持ちでない方は健康づくり支援課 ☎7185-1126までお問い合わせください。



詳しい内容の確認は、当事者間で行うようお願いいたします。

☎ 秘書広報課 ☎7185-1269 ☎7185-0127

講演・催し

- ◆小田尚漆芸展 11月16日(火)~27日(出) 10時~17時 (22日(月)は休み)。ギャラリー芙蓉。新潟県村上市伝統の木彫堆朱やオリジナル漆器。漆で描いたガラス絵など100点展示。入場無料。☎芙蓉 ☎7106-1369
- ◆平成研究会公開講演会 11月17日(水) 12時45分~13時45分。アピスタ。柳兼子とマリア・カラスのカルメン・ハバナの聴きくらべ他。講師…山本忠敏(会員)。先着54人。無料。☎・☎円沢 ☎7183-0065
- ◆秋のダンスパーティ 11月17日(水) 13時30分~16時20分。けやきプラザ大ホール。先着150人。前売券500円、当日600円。ドレスコード、ダンスウェア。☎・☎我孫子ダンスクラブ・木村 ☎7184-8862
- ◆体操&ヨーガ体験会 11月21日(日)・23日(祝)10時~11時20分。我孫子北近せ並木本館。冷え性、肩こり予防。無料。☎・☎永山 ☎7184-9522
- ◆ガールスカウト体験入団・45回収穫祭 11月23日(祝)11時30分~14時。ふれあいキャンプ場。野外料理とゆかいなゲーム。幼児~小学生と保護者。無料。数物、食器、箸持参。☎北嶋 ☎090-2176-3519
- ◆いきいき体操教室&我孫子の湯 11月28日(日)13時~15時。スパ&スポーツ・ユアー我孫子。やさしいストレッチと転倒防止体操。運動後は自慢の露天風呂へどうぞ(無料)。☎・☎ユアー我孫子 ☎7183-0505

- ◆エストレーラバレエ第19回発表会 11月28日(日)15時開場、15時30分開演。印西市文化ホール。「バレエコンサート」「リーズの結婚」。無料。詳しくは、エストレーラバレエHP。☎荒井 ☎7189-5885
- ◆英語で楽しむクリスマスソング 12月1日(水)15時~17時。アピスタ2階。米人講師。「Silent Night」「Oh, Holy Night」など。1000円(楽譜・茶菓子付き)。☎英語ファンクラブ・川島 ☎7186-0387
- ◆クリスマスリース作り 12月3日(金)9時30分~12時。けやきプラザ9階。本物のもみ木や木の実を使用し、そのままドライに。3700円。申込締切りは11月24日(水)。☎・☎小瀬 ☎090-3213-1251
- ◆あびこ市民クリスマス 12月4日(出)14時~16時。アピホール(イトーヨーカドー3階)。稲垣俊也さん(バス)と遠藤久美子さん(ソプラノ)による歌唱。大人1000円、子ども500円。☎鳥居 ☎7188-4885
- ◆我孫子の文化を守る会談話くらぶ講演会 12月5日(日)14時~16時。けやきプラザ8階・第1会議室。「布佐の鎌倉物語~その後の展開」講師…戸田七支さん。先着30人。300円。☎伊藤 ☎7183-4201

会員・仲間募集

- ◆盆栽友の会 毎月第2・4土曜日12時30分~15時。アピスタ。盆栽の培養と管理、講義と実技。初心者募集中。入1000円。年1万円(1年の前後で分納1回5000円)。☎五月女 ☎7188-7211
- ◆北総歩こう会 毎月週末に例会、水曜日に平日ウォーク。距離は10~15km。基本は団体歩行。入1000円。年3000円。☎・☎市川 ☎7183-4091

「市民伝言板」は、次のとおり略しています。近セ=近隣センター、市セ=市民センター、布佐ステ=布佐ステーションホール、入=入会金、月=月会費、年=年会費、申=申し込み、問=問い合わせ

不要になったテレビは適正なりサイクルを

平成23年7月からの地上デジタル放送への完全移行に向け、不要となるテレビの増加が予想されます。貴重な資源を有効に活用するため、家電リサイクル法で定められた方法で処分しましょう。

- ◎買い替える場合…テレビを購入した販売店に引き取りを依頼してください。
- ◎廃棄のみの場合…その製品を購入した小売店や協力店または許可業者に引き取りを依頼するか、指定引取場所へ持ち込んでください。詳しくは「ごみと資源の分け方出し方」または市ホームページをご覧ください。 ☎ クリーンセンター ☎7187-0015

あびこ市民プラザ パソコン教室 12月の初心者向け受講者募集!

講座名	単元数	日時	受講料
パソコン入門講座	4単元	12/ 6 10時30分~	5500円
		12/ 6 13時~	
		12/ 7 10時30分~	
		12/ 7 13時~	
ワード2007講座	5単元	12/18 10時30分~	8000円
		12/18 13時~	
		12/18 15時~	
		12/19 10時30分~	
エクセル2007講座	5単元	12/ 9 10時30分~	8000円
		12/ 9 13時~	
		12/ 9 15時~	
		12/10 10時30分~	

インターネット/メール講座 4単元 12/20 10時30分~ 12/20 13時~ 12/21 10時30分~ 12/21 13時~ 5500円

デジタルカメラ講座 3単元 12/12 10時30分~ 12/12 13時~ 12/12 15時~ 3500円

お楽しみ講座(年賀状作成) 3単元 12/ 5 10時30分~ 12/ 5 13時~ 12/ 5 15時~ 3500円

※1単元は90分、Windows7使用。
※お楽しみ講座は、あびこ市民プラザのワード2007講座修了者対象。
※USBメモリーを必要とする講座がありますのでご持参ください。同プラザでも用意があります(有料)。

受付時間 10時~18時 定員 各講座10人(申込者多数の場合抽選)
申込方法 窓口・電話・Fax 締切日 11月25日(木)
☎・☎ あびこ市民プラザ ☎7183-2111 ☎7183-5300

2011年版手賀沼カレンダー

12月2日(木)に13会場、3日(金)に2会場配布

配布日時・場所 右表参照

※あびこ市民プラザ会場へお越しの際は、エスパ平面駐車場北側の市民プラザ入口からお入りください。

カレンダー配布上の注意 ①カレンダーはより多くの方に配布できるよう、配布窓口にお越しの方、1人につき1部、②当日アンケートを行う会場がありますので、ご協力をお願いします、③電話予約・郵便での申し込みは不可、④部数がなくなり次第終了、⑤配布日時・場所をよくご確認のうえ、お越しください、⑥配布場所付近の路上駐車はしないでください、⑦安全確保のため、予定時間前に配布することがあります、⑧各会場で手賀沼浄化募金を行っています。ご協力をお願いします。 ※無料配布は今回で終了とさせていただきます。

日程	配布場所	配布時間
12月2日(木)	つくし野コミュニティホール	午前9時~午後5時
	湖北台市民センター	
	湖北地区公民館	
	布佐行政サービスセンター	
	根戸近隣センター	
	久寺近隣センター	
	天王台北近隣センター	
12月3日(金)	近隣センターこもれび	午前10時~午後7時
	新木近隣センター	
	布佐南近隣センター	
12月3日(金)	あびこ市民プラザロビー(エスパ内)	午前10時~午後5時
	けやきプラザ・2階ふれあいホール	
12月3日(金)	湖北地区公民館	午前9時~午後5時
	あびこ市民プラザロビー(エスパ内)	

手賀沼カレンダー採用作品展を開催

11月29日(月)午後1時~12月13日(月)午後4時、あびこ市民プラザロビーでカレンダー採用作品を展示します。四季折々に姿をかえる手賀沼や、人とのふれあいをとらえた素晴らしい作品をお楽しみください。

☎ クリーン手賀沼推進協議会事務局(手賀沼課内)・内線467、568

手賀沼関連のイベント

手賀沼流域フォーラム 我孫子企画

11月21日(日)

◆手賀沼親子探鳥会 手賀沼周辺の鳥を親子で楽しみませんか?

我孫子野鳥を守る会のベテラン会員がご案内します。手賀の丘公園から手賀沼を回るコースで、いろいろな野鳥と出会いませんか。

日時 11月21日(日)午前9時~正午(小雨実施)〈参加無料〉 集合場所 我孫子市役所本庁舎前(マイクロバスで手賀の丘公園に移動)

対象 親子、または祖父母などお孫さん、先着20人

持参 帽子、防寒具、雨具、観察用具(双眼鏡など)

申込方法 電話 締切日 11月19日(金)午後5時

☎・☎ 我孫子野鳥を守る会・染谷 ☎7182-3972



◆手賀沼ふれあい清掃

12月5日(日)

手賀沼ふれあい清掃実行委員会では、「ひとりひとりの力でもっときれいな手賀沼に」をテーマに、「第20回手賀沼ふれあい清掃」を行います。手賀沼のさらなる水質浄化と沼の豊かな自然環境を守るため、清掃に参加してみませんか。

日時 12月5日(日)午前9時~正午(受付午前8時45分~) ※雨天の場合は12日(日)。

集合場所 手賀沼公園多目的広場 清掃場所 手賀沼公園、周辺道路、遊歩道

持参 タオル、軍手など ※清掃作業ができる服装、長靴で。

申し込み 不要。直接、集合場所にお集まりください。ただし、団体参加の場合のみ、11月26日(金)までに電話

☎ 手賀沼課・内線467 ※清掃実施の有無は、当日午前7時30分からテレドーム ☎0180-993173で確認できます。

◆手賀沼検定試験

平成23年3月6日(日)

千葉県手賀沼親水広場では、手賀沼に関する知識を深め、手賀沼に親しみ、愛する気持ちを育てるために手賀沼検定試験を実施します。

受験資格 特になし ※受験料は無料。ただし、試験は日本語のみ。

試験日時・場所 平成23年3月6日(日)(予定)、手賀沼親水広場(水の館3階研修室)

※合格者には、千葉県手賀沼親水広場から認定書を贈呈します。

※申込方法など詳しくは、千葉県手賀沼親水広場 ☎7184-0555 (火~日曜日の午前9時~午後5時)、☎http://www.ckz.jp/shinsui/index.html

11月は児童虐待防止推進月間 迷わず相談を

子ども虐待には、身体的虐待・性的虐待・ネグレクト(養育放棄)・心理的虐待の4種類があります。「あの親子、気になるな」と思ったら、まず子ども相談課や児童相談所に通報・相談してください。子ども虐待の通報は、法律で義務づけられています。通報した人の情報は守られ、疑いが間違い

であっても罰せられることはありません。 ◎子育てがつらいと思ったら 1人で悩まないで、遠慮なくご相談ください。相談員がお話をうかがい、一緒に考えていきます。 ☎ 児童相談所全国共通ダイヤル ☎0570-064-000、柏児童相談所 ☎7134-4152、市子ども相談課 ☎7185-1821

情報ひろば

日…日時 所…場所 内…内容
対…対象・定員 費…費用 持…持参

申…申し込み(記載のないものは申し込み不要)
図…問い合わせ



催・図我孫子市公民館 ☎7182-0511

冬のガーデニング教室

日12月15日(水)①10時~11時30分、②14時~15時30分 所アピスタ 内和モダンをイメージした葉ボタンなどの寄せ植え。作品は持ち帰り可 対各先着24人 費2500円(材料費など含む) 申込方法電話。希望時間、住所、氏名、年齢、電話番号を明示 申・図公園緑地課・内線287



健康づくり推進員および食生活改善推進員

市民の健康づくりの支援者として活動してみませんか。市と地域をつなぐ、健康づくりや食生活のアドバイザーとしての活動に興味・関心がある方を募集します。特別な専門資格は必要ありません。任期平成23年4月1日~平成26年3月31日(3年間) 内健康づくり推進活動、保健センター事業への協力など 対市内在住で30歳~64歳の方、30人 ※平成23年1月~3月に開催の養成講座を受講後、推進員として登録。申込方法電話 締切日12月10日(金) 申・図健康づくり支援課 ☎7185-1126

障害福祉サービス事業所みずき 臨時生活支援員

勤務日時週4日(月1回程度、土曜日出勤) 9時~16時 所障害福祉サービス事業所みずき(古戸804) 内利用者の生活支援 ※要自動車運転免許。賃金時給830円 選考方法書類審査と面接 申込方法持参。

よみがえれ手賀沼

測定地点	測定機関	COD環境基準
手賀沼中央	千葉県	5.0(mg/L)
測定日		COD(mg/L)
7月 6日	11	
7月 20日	12	
8月 9日	9.2	
8月 17日	8.0	
9月 2日	9.1	
9月 14日	10	

(手賀沼水質情報速報:千葉県水質保全課提供) COD(化学的酸素要求量)…湖沼や海域の水の汚濁の程度を示す指標で、数値が低いほど水質が良いことを示しています。☆我孫子市では、県・流域市とともに下水道の整備や合併浄化槽の設置補助、排水路の浄化施設などの運営管理などにより、手賀沼への負荷の軽減を目指しています。今後とも市民の皆さんのご理解とご協力をよろしくお願いします。※今回は広報あびこ2月16日号。

忘れずに納めましょう

項目	納期限(口座振替日)
上下水道料金	11月25日(木)
国民健康保険税(普通徴収)第6期	11月30日(火)
介護保険料第6期	
長寿(後期高齢者)医療保険料第5期	
下水道事業受益者負担金第3期	

※市税の納税は口座振替が便利です。 ※市税の納税は口座振替により、すみやかに。皆様方の税金は、大切に扱わせていただいております。

市内交通(人身)事故発生件数(我孫子警察署管内・10月31日現在)

10月の発生件数	42件
今年の発生件数(1月~)	375件
前年同期比	+47件
10月の死者数	0人
今年の死者数	1人
前年同期比	-2人
10月の負傷者数	57人
今年負傷者数	490人
前年同期比	+84人

履歴書(写真貼付)に必要事項を明記 締切日11月22日(月) 申・図同事業所みずき・田中 ☎7187-5171

高野山ふれあい市民農園の利用者(詳しくは広報あびこ12月1日号で)

募集区画高野山ふれあい市民農園(A~区画)148区画(1区画5m×6m) ※応募者多数時抽選。対市内在住の方(同農園J~Oを現在利用している方、浅間前新田市民農園利用者を除く) 利用期間平成23年4月1日~、2年間 利用料年額1万8000円 ※申込方法など詳しくは次号12月1日号でお知らせします。図農政課・内線510



定例教育委員会

日11月25日(木)13時30分予定(議案内容により変更あり) 所水道局4階会議室 内11月19日(金)以降問い合わせ 申傍聴する方は、開会予定時間前に傍聴者名簿に必要事項を記入し、担当の指示により入室 図教育委員会総務課 ☎7185-1110

青空無料法律相談会

日11月23日(祝)10時~12時、13時~15時 所松戸駅西口デッキ(雨天実施) 内弁護士による法律相談(予約不要、1人30分まで) 図千葉県弁護士会松戸支部 ☎047-366-1211

認知症の方の家族のつらい「こほく」

日11月26日(金)13時30分~15時30分 所保健センター 内認知症の介護方法や日ごろの悩みなどについての情報交換 対認知症の方を介護している家族 費無料 図介護支援課 ☎7185-1112

シベリア戦後強制抑留者に対する特別給付金の請求受け付けが始まりました

対戦後強制抑留者で、平成22年6月16日に日本国籍を有するご存命の方 請求期限平成24年3月31日(土) ※請求書類のない方は

不用品情報

＝譲ります＝

◎有料で *マウンテンバイク(大人用)…岡野 ☎7187-2221
◎無料で *剣道防具一式(女子中・高生用) 胴着、はかまともに白色…関 ☎7185-2941 *レーザーカラオケ(7000曲)2個1セット(1個の大きさ117H×70W×65D)取りに来られる方…古屋 ☎7169-4406 *B型ベビーカー、1歳までのチャイルドシート(組み合わせるとA型ベビーカー)…野嶋 ☎090-9842-4723
申し込み 各連絡先へ直接電話

リサイクル・フリーマーケット

日11月28日(日)10時~13時 所我孫子市ふれあい工房 ※掲載の申し込み・問い合わせは、ふれあい工房 ☎7186-5500(月曜日休館)。



小池 爽太ちゃん
(我孫子・1歳3カ月)

ちょっと目を離すと玄関にいる爽太ちゃん。外が大好きでママの靴をはいてウロウロ。秋を探しに行こうね☺



佐々木 ななみちゃん
(南新木・1歳3カ月)

音楽に合わせて踊るのが大好き! ななみスマイルはみんなを笑顔にしてくれます。すくすく元気に育ってネ

お問い合わせください。 図独立行政法人平和祈念事業特別基金事業部特別給付金担当 ☎0570-059-204、IP電話・PHSからは ☎03-5860-2748(平日9時~18時)

女性に対する暴力をなくす運動 全国一斉「女性の人権ホットライン」強化週間

日11月15日(月)~19日(金)8時30分~19時、11月20日(土)・21日(日)10時~17時 相談電話 ☎0570-070-810 図千葉県人権擁護委員連合会事務局(千葉地方法務局人権擁護課内) ☎043-247-3555

マタニティマークをご存知ですか?

妊娠初期は赤ちゃんの成長はもちろん、お母さんの健康を維持するためにもとても大切な時期です。しかし、外見からは妊婦かどうか判断しにくかったり、「つらい症状」がある場合もあります。マタニティマーク(イラスト上)をつけている方を見かけたら、思いやりのある気遣いをお願いします。なお、市では母子健康手帳交付時にマタニティチェンホルダーを配布しています。 図健康づくり支援課 ☎7185-1126



千葉県行政書士会による無料電話相談

日毎月第2火曜日10時~16時 内許認可・登録申請、遺言や相続、契約、届出の書類作成ほか 相談電話番号・図千葉県行政書士会 ☎043-227-8009

士会 ☎043-227-8009

相続や贈与等に係る生命(損害)保険契約等に基づく年金の税務上の取扱いの変更

相続、贈与などにより取得した生命保険契約や損害保険契約等に係る年金の所得税の取り扱いを改めました。この変更により、所得税の還付を受けることができる場合があります。詳しくは、国税庁ホームページ <http://www.nta.go.jp> をご覧いただくか、最寄りの税務署にお問い合わせください。 図柏税務署 ☎7146-2321(自動音声の案内に従い、「0」を選択してください)

野焼きは禁止

ゴミの焼却行為(野焼き)は、不完全燃焼による一酸化炭素やダイオキシンなどの有害物質の発生や、煙による人や樹木などへの被害、火災の危険があり、廃棄物処理法で禁止されています。また、「焼却炉」や「ドラム缶」、「一斗缶」などでの焼却もできません。野焼きを発見した場合は、クリーンセンターに連絡をお願いします。 図クリーンセンター ☎7187-0015

広報あびこ11月1日号の訂正

広報あびこ11月1日号3面第65回国民体育大会「ゆめ半島千葉国体」の記事中、ラグビーフットボールに参加した岡野清紀さん(NEC)の名前が、漏れていました。お詫びし訂正します。 図教育委員会文化・スポーツ課 ☎7185-1604

12月 松戸健康福祉センター(松戸保健所)

※☎は予約制です。 ☎047-361-2121

女性のための健康相談☎	16日(木)9時30分~11時30分	☎047-361-2138
不妊専門相談	電話 16日(木)9時~14時30分 来所☎ 14日(火)13時~15時	
思春期相談☎	21日(火)13時30分~15時30分	☎047-361-2139
精神保健福祉相談☎	14日(火)、27日(月)14時~16時	
酒害相談☎	22日(水)14時~16時30分	☎047-361-6651
エイズ検査	即日検査☎ 7日(火)、21日(火)13時30分~14時30分 夜間検査☎ 21日(火)17時30分~19時 ※検査は匿名。 ※梅毒、クラミジア、B型・C型肝炎の検査も可。	
DV相談	電話 来所☎ 月~金曜日 9時~17時	

松戸保健所我孫子連絡所(保健センター3階) ☎7187-1805

食品専門職員出張日☎ 8日(水)・22日(水)9時~17時 環境専門職員出張日☎ 21日(火)9時~17時

情報ひろば

「情報ひろば」の掲載記事は、市や官公庁主催・共催、市の後援、補助団体の記事です。各項目は、6面上段のように省略しています。

イベント

◆千葉県生涯大学校東葛飾学園 江戸川台校舎学園祭

日11月20日(土)10時～15時、21日(日)10時～14時 所同学園江戸川台校舎(東武野田線江戸川台駅下車) 内作品展、福祉・生活・陶芸各科出展、クラブ・同好会発表 費無料 園同校学友会☎7152-1181

◆第100回史跡文学散歩

日・所11月25日(木)我孫子駅改札口内9時集合、14時現地解散予定(小雨実施) 内郷土の三偉人が活躍した場所を訪ねる。講道館(嘉納治五郎)→東京歯科大学(血脇守之助)→気象庁(岡田武松) 講師…伊藤一男さん 費500円(JR水道橋駅まで切符を購入) 申込方法電話・Fax ☎・園我孫子の文化を守る会・越岡☎☎7184-2047

◆障がい者福祉センターこびあ 第8回お楽しみ会

日11月26日(金)10時～16時 所アピスタ内午前…翔の会銭太鼓、歌声療法(浦富美さん)、午後…60～70年代ポピュラーソング(尾形直人さんほか)、我孫子マシククラブ、センターハンドベル 費無料 申込方法電話 ☎・園同センター ☎7188-0141(9時～16時)、こびあ・藤島☎7189-1673(17時～20時)

◆湖北地区社会福祉協議会 第2回湖北地区社協まつり

日11月27日(土)9時30分～15時 所湖北地区公民館 内映画「折り梅」上映と講演「元気な脳を支える脳ストレッチ」(9時30分～、当日先着250人)、バザー(13時～)、芸能演芸(13時30分～、はくほう保育園鼓笛隊・津軽三味線・銭太鼓とどじょうすくい踊り)、お楽しみ模擬店(11時～14時、先着100人にお買物券プレゼント)、血管年齢測定(13時～、当日先着50人)、福祉施設の作品展示・販売 園同社会福祉協議会☎7187-2551(月・水・金曜日9時～16時)

◆40 我孫子市民コンサート・29

日11月27日(土)・28日(日)いずれも14時開演(13時30分開場) 所けやきプラザ 内チャイコフスキー「白鳥の湖」(全曲版から抜粋・指揮者によるストーリー解説付き)

指揮…富平恭平さん、演奏…我孫子市民フィルハーモニー管弦楽団 ※ギャラリーで「手賀沼写真展」開催中。 費1000円(全席自由) チケット販売所ミリオン楽器、東京事務器、軽喫茶ぼぼら(けやきプラザ1階) 園蕪沢☎7191-3869

◆陸上競技市民大会

日11月28日(日)8時30分受け付け(荒天中止、雨天時は当日6時以降問い合わせ) 所白井運動公園陸上競技場 種目◎一般・高校男子…100m・5000m、砲丸投げ、走り幅跳び ◎一般・高校女子…100m・3000m、砲丸投げ、走り幅跳び ◎中学男子…(1年)100m・1500m、(共通)100m・200m・800m・1500m・3000m、4×100mR、砲丸投げ、走り幅跳び ◎中学女子…(1年)100m、(共通)100m・800m・1500m、4×100mR、砲丸投げ、走り幅跳び ◎小学男子・女子…(4年)100m、(5年)100m、(6年)100m、(4年生以上共通)1000m、4×100mR、走り幅跳び 費1人1種目500円(市内在住の小・中学生は300円) 申込方法ハガキ。出場種目、最近の記録、住所、氏名、年齢、電話番号、所属を明記 締切日11月20日(土)必着 ☎・園〒270-1143天王台1の13の2村田寛☎7185-2226

◆第36回 我孫子市バドミントン連盟秋季大会

日11月28日(日)8時40分受け付け 所市民体育館 種目男・女ダブルス1・2・3部対1・2部はオープン、3部は連盟会員(市の内外は不問)および市内在住・在勤・在学で1・2部以外の方 費一般1300円、連盟登録者800円、小中高生600円、連盟登録小中高生500円 ※1日行事保険はなし。各自対応してください。 申込方法ハガキ・Fax。大会名、種目、2人のランク・住所・氏名・電話番号を明記 締切日11月18日(土)必着 ☎・園〒270-1112新木6100の64稲葉谷暉樹☎7187-2549

◆40 湖北台40周年記念回顧展

日12月4日(土)10時～17時、5日(日)10時～15時 所湖北台近隣センター 内湖北台における昭和40～60年代を中心とした写真、資料などを展示 費無料 主催同展実行委員会(湖北台自治会連合会、湖北台地区社会福祉協議会、湖北台地区まちづくり協議会) 園湖北台近隣センター☎7187-1122

◆新木地区まちづくり協議会 歌声喫茶 in 新木

日12月4日(土)13時30分～15時30分 所新木近隣センター 出演アコーディオン…類地晋朗さん、歌の指導…鈴木勝夫さん 費500円(お茶、お菓子付き) ※予約不要。 園新木近隣センター☎7188-2010

◆40 情熱のアルゼンチンタンゴ

日12月4日(土)15時(14時30分開場) 所けやきプラザ 内タンゴの女王・前田はるみさんを迎え、アルゼンチンタンゴ、コンチネンタルタンゴの共演 出演…エル・ヴィエント楽団、混声合唱団響(友情出演) 費2500円、当日券3000円(全席自由) チケット販売所軽喫茶ぼぼら(けやきプラザ1階)、東京事務器、ミリオン楽器、ウイングブックセンター(柏)、浅野書店(柏) 園カルロス森下☎7188-7260

◆天王台北地区まちづくり協議会 大人のクリスマスパーティ

日12月11日(土)17時～20時 所天王台北近隣センター 内ダンスタイム、お楽しみ抽選会、特別出演…バックボーンズ 対先着100人 費1000円(ドリンク・軽食付き) チケット販売中。 チケット販売所・園天王台北近隣センター☎7182-9988

◆手をつなぐ育成会 第37回クリスマス会

日12月19日(日)10時30分～14時25分 所つつじ荘 対知的障害をもつ方とその保護者 費1組3500円(昼食、ケーキなどのお土産付き) 申込方法電話・Fax。住所、氏名、電話番号を明示 締切日11月30日(火) ☎・園NPO法人我孫子市手をつなぐ育成会・吉田☎080-6745-8609☎7187-5173

◆第31回記念我孫子市オープン卓球大会

日12月23日(祝)9時受け付け 所市民体育館内一般男女別シングルス・ダブルス 費シングルス…1000円(会員800円、市内小・中学生500円)、ダブルス…1組2000円(会員1600円、市内小・中学生1000円) 申込方法ハガキ。大会名、種目、所属名(学校名)、住所、氏名(ダブルスは2人分)、電話番号を明記 締切日12月5日(日)必着 ☎・園〒270-1165並木9の3の2駒田由美子☎7149-3685

講演・講座・教室

◆普通救命(AED)講習

日11月25日(木)10時15分～13時15分(10時受け付け) 所あびこ市民プラザ 内自動体外式除細動器(AED)の使い方、応急手当ほか(受講後に修了証を発行) 対市内在住・在勤・在学で健康な方、先着25人 費無料 申込方法同プラザ窓口・電話・Fax。住所、氏名、電話番号、年齢を明示 ☎・園同プラザ(10時～)☎7183-2111 ☎7183-5300

◆講演会

「地球温暖化～そのしくみと将来予測～」 日11月27日(土)10時～12時 所アピスタ内講師…吉田義勝さん(財電力中央研究所上席研究員) 対中学生以上、先着60人 ※第4期我孫子市環境レンジャー養成講座の一環として行うため、養成講座受講生を優先。 費無料 申込方法電話(当日入場も可) ☎・園手賀沼課・内線467

◆災害救援ボランティア講座

市では、災害復興の原動力となる災害救援ボランティア養成のため、講座を修了(認証資格を取得)した方に受講費用の一部を助成します。 日・所・内12月4日(土)・11日(日)中央学院大学…基礎講座、12月10日(金)我孫子市消防本部…実技研修・普通救命講習(全3日) 対市内在住・在勤・在学の方、一般先着10人、学生先着30人 費一般1万3900円(助成額9200円)、学生9900円(助成額5000円) 申込方法電話 締切日11月30日(火) ☎講座受講…災害救援ボランティア推進委員会事務局☎03-3584-4085、助成金申請…市民安全課 ※助成金の申請は講座受講前に、交付は受講終了後1カ月程になります。 園市民安全課・内線217

◆家庭教育学級公開講演会

「子どもの心の成長と親の役割」 日12月9日(木)10時～11時30分 所アピスタ 内子どもの行動や心の問題で困ったときや悩んだとき、親はどんな対応をしたらよいか。講師…秋山邦久さん(越谷心理支援センター臨床心理士) 対当日先着50人 ※託児(2歳以上)希望の方は11月30日(火)までに電話を(先着10人)。 費無料 主

我孫子市国際交流協会(AIRA)からのお知らせ

園 同事務局☎7183-1231

◆40 第19回 あびこ国際交流まつり



日時 11月21日(日)午前10時～午後4時 場所 あびこ市民プラザ 内容 展示「覗いてみよう!地球村のまつり」、着物の着付け、生け花、お茶席、獅子舞とお囃子、日本語講座生の発表、あびこ少年少女合唱団、フォルクローレ、子どものパレエ、外国語講座生の発表ほか 費用 無料(軽食当日券は100円～) 申し込み 不要 主催 我孫子市国際交流協会(AIRA)、我孫子市

◆第12回 国際交流スピーチ大会

第12回国際交流スピーチ大会が9月26日、あびこ市民プラザで開催されました。英語の部7人、日本語の部9人の計16人が参加。年齢層は中学生から最高齢が60歳代と幅広い層にわたりました。 今年は、我孫子市制40周年と戦後65周年にちなみ、国際平和特別賞を新設しました。 【審査の結果】(敬称略) AIRA会長賞 馮帥(日)/市長賞 邢燕(日)/教育長賞 磯岡輝(日)/中央学院大学学長賞 吉田幸夫(英)/川村学園女子大学学長賞 伊藤あけび(英)/国際平和特別賞 高木佳枝(日)/会場審査員賞 野中英未(英)、王露(日)/参加賞 8人 ※(英)は英語、(日)は日本語での発表です。



市内のできごとを写真入りでお知らせします

まちのできごと

(株)日立総合経営研修所

生物多様性保全につながる企業のみどり100選に認定

財都市緑化基金が主催する「生物多様性保全につながる企業のみどり100選」に、高野山にある(株)日立総合経営研修所が認定され、10月に名古屋市で開催された生物多様性条約第10回締約国会議(COP10)に合わせ、公表されました。

同研修所では、春と秋に我孫子の景観を育てる会主催による庭園公開が行われ、多くの人に親しまれています。



手賀沼スカイフェスタ

約100人が空からの眺めを満喫!!

アピシルベ(我孫子インフォメーションセンター)オープンの特別企画として9月26日、手賀沼スカイフェスタが行われました。当日は、午前5時ごろから気球搭乗希望者の列ができる程の盛況でした。

あいにく、強い風で午前11時にフライト中止となってしまいましたが、搭乗できた人たちは「素晴らしい眺めだった」「もう1回乗りたい」などの喜びの声が聞かれました。※11月23日(祝)～30日(火)にアピシルベで「感謝を込めた写真展」を実施します。



利根川ゆうゆう公園でレンゲの種まき

湖北白ばら幼稚園児とロータリークラブメンバー

利根川ゆうゆう公園スポーツゾーンの多目的フィールド脇にレンゲの種をまきました。レンゲの種と肥料は我孫子ロータリークラブからの寄付で、種まきは湖北白ばら幼稚園年中組の子どもたちとロータリークラブメンバーで行いました。

来年の5月初旬には、ピンク色の花が一面に広がった同公園で「レンゲまつり」を予定しています。



激戦の予選会を突破した中央学院大学を応援! 箱根駅伝応援バスツアー

日時・集合場所 平成23年1月2日(日)午前6時、我孫子駅北口集合(午後8時30分帰着予定)

応援場所 往路スタート付近と箱根ゴール付近

定員 先着240人

費用 5000円、スポーツ振興応援団会員3000円(昼食弁当・飲み物・芦ノ湖往復乗船券付き) ※参加者には、中央学院大学から応援グッズが記念品として提供。

申込方法 郵送・Fax。専用の申込用紙(商工会、市役所市民課窓口、体育館、各行政サービスセンター、アピスタ、各近隣センターに用意)に必要事項を明記

締切日 11月30日(火)必着

主催 田・園 〒270-1152寿1の13の27 我孫子市スポーツ振興応援団事務局(我孫子市商工会内) ☎7182-3131、☎7182-1900



振興応援団の会員募集中

我孫子市スポーツ振興応援団は、全国レベルで活躍するスポーツチームを市民の皆さんと一緒に応援しています。現在、NECグリーンロケッツ(ラグビー)、中央学院大学駅伝チームの応援ツアーなどを行っています。

会費 法人会員…10万円、個人会員…10000円

入会希望 田 同応援団事務局(商工会内) ☎7182-3131

祝 我孫子中 東葛飾駅伝で2連覇

秋晴れが広がった10月23日、第64回東葛飾地方中学校駅伝競走大会が開催され、我孫子中学校が昨年度に引き続いて第1位となり、2連覇を果たしました(写真)。松戸市民劇場前でスタートし、野田市総合公園陸上競技場がゴールの31.9kmのコース。昨年度は新型インフルエンザの影響で参加できない学校もありましたが、今年度は管内70校、全ての公立中学校が参加し、完走しました。

我孫子中学校は1区高森健吾さん(3年)から10区アンカーの松本拓也さん(3年)まで、一度もトップを譲ることなくゴールを駆け抜け、優勝に華を添えました。駅伝部部長の佐藤俊太郎さん(3年)は「先輩が築いた伝統を受け継ぎ、結果を残せてとても嬉しいです。支えていただいた先生方、仲間たち、家族に心から感謝しています」と話しました。

なお、湖北中学校も6位入賞と健闘しました。



- | | | |
|-------------------|-----------|-----------|
| 1位…我孫子中 1時間40分21秒 | (1区) 高森健吾 | (2区) 小柳裕史 |
| (3区) 齋尾夏樹 | (4区) 小池太一 | (5区) 西澤健太 |
| (7区) 佐藤健太 | (8区) 佐々木克 | (9区) 鈴木大規 |
| (10区) 松本拓也 | | |
| 6位…湖北中 1時間43分02秒 | | (敬称略) |

あびこ 植物図鑑

ファイリヤブラン (斑入り藪蘭)

ゆり科 No.279



十月の半ばに我孫子地区の人家で、ファイリヤブランが紫色の花穂を立てているのを見かけました。ヤブランという名は、藪に生え、葉がランに似ているというのでつけられた名です。ヤブランは常緑の多年草で、細長いつやのある葉を持っています。ファイリヤ

十月の半ばに我孫子地区の人家で、ファイリヤブランが紫色の花穂を立てているのを見かけました。ヤブランという名は、藪に生え、葉がランに似ているというのでつけられた名です。ヤブランは常緑の多年草で、細長いつやのある葉を持っています。ファイリヤ



文・写真 佐久間 俊行

俳句の部 染谷卓選

野分晴語り継がるる殉難忌
 【評】殉難とは昭和十九年の、手賀沼での教育者水難事故の事。十一月二十二が忌日。突風による惨事。森影も鈍き込まれゆく刈田かな 青山 陽子
 【評】谷津田でもあるうか。森影が刈田に伸びている。その影までも鈍き込まれたと云って何かわびしい。
 黄落や陽もさらさらと根戸城址 壁谷千鶴子
 蜻蛉群る唄歌伝説残る里 川上 進也
 秋山にみとれて足湯白馬村 小林 光江
 枯菊を焚き漆黒の闇匂ふ 松村 君代
 ゴンドラに揺られて秋に出合ひけり 渡辺 正夫
 紅葉を天蓋にして地蔵坐す 鈴木 省二

短歌の部 神原敦子選

暗雲の裂け目より地上へ陽は洩れて許しがたかり子を殺す親
 【評】子育ては時に身の犠牲を伴う大事業だが、漏れる陽光は神の悲しみか。 木崎 洋子
 ノラ猫でどこが悪いとさらばへし肩いからせてわが前よぎる
 録音のラップを鳴らしかるやかに軽トラックは豆腐売りゆく
 有線に流れる唱歌の歌詩忘れ歌うごとくに尻振る夫は (新かな) 石河 和子
 散りてこそおもむき深し際立てる紅葉ふたひら苔むす上に
 あめ色になるまで煮こみし大根は亡き母の味ふるさとの味 秋葉勢津子
 青少年の部(18歳以下) 海老塚恵美子
 熟婦り友が差し出すミントガム香りに闇までさわやかになる 小板橋さと子(15歳)
 【評】夜に及ぶ受験勉強。ミントガムのさわやかさは友情のさわやかさ。 神原 優太(13歳)
 イネ刈りを終えた田んぼに日があたりトノサマバッタ取りほうだいだ 神原 優太(13歳)